



SUOMI-FINLAND  
(FI)

(11) (21) Patenttihakemus - Patentansökan 950371  
 (51) Kv.1k.6 - Int.c1.6  
 A 21D 8/00, 13/00, A 23L 1/10  
 (22) Hakemispäivä - Ansökningsdag 27.01.95  
 (24) Alkupäivä - Löpdag 27.01.95  
 (41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig 29.07.95  
 (32) (33) (31) Etuoikeus - Prioritet  
 28.01.94 JP 6-8459 P

Patentti- ja rekisterihallitus  
Patent- och registerstyrelsen

(71) Hakija - Sökande

1. Nichirei Corporation, 19-20, Tsukiji 6-chome, Chuo-ku, Tokyo, Japan, (JP)

(72) Keksijä - Uppfinnare

1. Matsuo, Kenji, 3-1448-15-203, Nishi-Hatsuishi, Nagareyama-shi, Chiba-ken, Japan, (JP)  
 2. Uchiyama, Jun, 2-13-31, Oosawa, Koshigaya-shi, Saitama-ken, Japan, (JP)

(74) Asiamies - Ombud: Oy Kolster Ab

(54) Keksinnön nimitys - Uppfinningens benämning

Menetelmä kevätrullan valmistamiseksi  
Förfarande för att tillverka en vårrulle

(57) Tiivistelmä - Sammandrag

Menetelmä kevätrullan valmistamiseksi sisältää seuraavat vaiheet: a) ainesten panemisen kevätrullan taikinalevyille ja mainittujen ainesten käärimisen tiukasti mainittuun taikinalevyyn tiukasti käärityn kevätrullan aikaansaamiseksi, b) kevätrullan taikinalevyn osan käärimisen löysästi sellaisen kevätrullan aikaansaamiseksi sillä tavalla, jossa on löysästi kääritty osa ( $A_1$ ,  $A_2$ ) ja c) mainitun kevätrullan paistamisen niin, että öljy pääsee taikinalevyn mainitulla löysästi käärityllä osalla ( $A_1$ ,  $A_2$ ) muodostetun raon läpi mainittuun rakoopäin olevan taikinalevyn osan paistamiseksi raon läpi kulkevalla öljyllä.

Ett förfarande för framställning av en vårrulle inkluderar följande steg: a) ingredienser läggs på en vårrulledegskiva och nämnda ingredienser inlindas hårt i nämnda degskiva för att åstadkomma en hårt rullad vårrulle, b) en del av vårrulledegskivan inlindas löst för att åstadkomma en vårrulle med ett löst rullat avsnitt ( $A_1$ ,  $A_2$ ) och c) nämnda vårrulle gräddas så att olja passerar genom den spalt, som bildats i degskivans löst rullade del ( $A_1$ ,  $A_2$ ) för att grädda det mot spalten liggande degskivsavsnittet.

